

Dziennik Chojnicki Czersk

piątek
22 grudnia 2000 r.
nr 51/117

Dziennik
Bałtycki

BRUSY

Kartki



W Młodzieżowym Domu Kultury w Brusach, ogłoszono wyniki konkursu plastycznego na projekt świątecznej kartki. Nadesłano 335 prac z 18 placówek oświatowych.

str. 2

CHOJNICE

Historia



Pierwszy polski burmistrz Chojnic, Alojzy Sobierajczyk spoczywa od wtorku w jednym grobie ze swoją żoną i synem na cmentarzu parafialnym przy ul. Kościerskiej.

str. 3

CHOJNICE

Lekcja



Płyta „Tu mówi Polska”, która dotarła do Państwa rąk wraz z sobotnim wydaniem „Dziennika Bałtyckiego” okazała się dobrym materiałem do lekcji historii w LO im. Filomatów Chojnickich.

str. 7

CHOJNICE

Grypa



Coraz więcej chojniczan zainteresowanych jest zaszczepieniem się przeciw grypie. Ta niegroźna na pozór choroba może być przyczyną wielu niebezpiecznych powikłań.

str. 10

SPORT

Piłka nożna

Rozgrywki lig halowych na terenie powiatu chojnickiego nabierają rumieńców. Na półmetku rozgrywek są już piłkarze z Chojnic, w Brusach i Ogorzelinach zawody dopiero się rozpoczęły.

str. 12

CHOJNICE ■ BRUSY ■ CZERSK ■ KONARZYN

Za dwa dni Boże Narodzenie

SZCZĘŚCIA I OBFITOŚCI



Fot. Justyna Myska



*Ten szczególny dzień się budzi,
niosąc ciepło w każdą sień.
To dobroci dzień dla ludzi,
Tylko jeden w całym roku dzień...*

Z okazji świąt Bożego Narodzenia symbolizujących nadzieję i radość życzymy wszystkim naszym Czytelnikom obfitości Łask Pańskich, osobistego szczęścia, wszelkiej pomyślności a także miłego nastroju i wiele radości w nowym tysiącleciu.

Redakcja „Dziennika Bałtyckiego” w Chojnicach.

CHOJNICE

Nie będzie rond

W Chojnicach nie będzie więcej rond. Zdaniem drogowców z Wojewódzkiego Zarządu Dróg dużo lepszym rozwiązaniem dla Chojnic, będą trzy skrzyżowania ze skoordynowaną sygnalizacją świetlną. Tak więc oddane niedawno do użytku rondo na skrzyżowaniu Człuchowskiej i Szerokiej będzie jedynym w mieście. W przyszłym roku natomiast rozpocznie się przebudowa jednego z trzech planowanych do remontu skrzyżowań. Skrzyżowanie: Gdańska, Drzymały, Wicka Rogali będzie pierwszym jakie czeka modernizacja. Po nim drogowcy przeniosą się na krzyżówkę: Kościerska, Gdańska, Świętopełka a później w rejon ulic: Swarżycza, Wysokiej i Gdańskiej. Na każdym z tych skrzyżowań znajdować się będzie sygnalizacja świetlna.

- Aby uniknąć korków sygnalizacja będzie skoordynowana - mówi burmistrz Chojnic, Arseniusz Finster.

(mg)

CHOJNICE

Plebiscyt trwa

Trwa nasz plebiscyt na najpopularniejszego sportowca powiatu chojnickiego. Dzisiaj reprezentujemy międzynotowanie. W naszym plebiscycie zdecydowanie prowadzi Aldona Lewandowska z LKS, lecz z nią rywalizacja jest bardzo zacięta. O drugie miejsce niemal od początku zmagają się Mateusz Wojewski z LKS i Dariusz Trzebiatowski, biegacz z sekcji Florian/Ogrol. O czwarte miejsce rywalizują aktualnie dwaj piłkarze - Andrzej Borowski (Chojniczanka) i Damian Trzebiński (Kolejarz/Temis) oraz biegacz z Floriana, Franciszek Kąkol.

Zachęcamy Państwa do głosowania na naszych sportowców. To od Czytelników zależy, kto zbierze laury tegorocznego plebiscytu.

(Mroz)

str. 12

W prenumeracie „Dziennik Chojnicki” taniej i z **darmową dostawą do domu!**

Co słysząc ■ Zakorkowane miasto

W ostatnią niedzielę wybrałem się samochodem do centrum Chojnic. Tak się akurat złożyło, że tego dnia pracowałem. Jak się okazało była to niedziela handlowa i najwyraźniej wszyscy mieszkańcy Chojnic wyznaczili sobie spotkanie w sklepach. Szukałem około 15 minut miejsca do parkowania. Najbliższe wolne miejsce parkingowe w pobliżu Starego Rynku znalazłem na ul. Strzeleckiej naprzeciw Aresztu śledczego. Wiem, że przed Świętami wszystkich ogarnia szal robienia zakupów. Może powinniśmy o tym pomyśleć odpowiedzianal za porządek na ulicach służby, takie jak policja i Straż Miejska. Przydałoby się kilku stróżów porządku, kierujących ruchem lub przynajmniej informujących kierowców o sytuacji.

Kierowca

■ Fajerwerki

Na ulicach pojawiły się reklamy punktów sprzedaży fajerwerków. Chciałbym zapytać tych handlarzy: czy pomyśleli do ilu tragedii może dojść gdy w posiadanie takich niebezpiecznych zabawek wejdą kilkuletnie dzieci? Z tego co widziałam petardy sprzedawane są wszystkim, którzy mają pieniądze.

Halina W.

Na sygnaty we wszystkich nurtujących Państwa sprawach czekamy od poniedziałku do piątku od godz. 8 do 16 pod numerem telefo-

Jest praca

Aktualne oferty zatrudnienia. Dane Powiatowego Urzędu Pracy (22.12) mistrz kucharski sprzedawca artykułów motoryzacyjnych stolarz meblowy stolarz budowlany stolarz maszynowy lakiernik meblowy mistrz produkcji kierownik produkcji tapicer pracownik ds. rozliczeń i analiz szef kuchni szef blacharni-lakierni pracownik fizyczny mechanik samochodów ciężarowych

Praca za granicą:

kucharz - z doświadczeniem i kwalifikacjami, znajomość języka angielskiego, praca w Irlandii. Szczegółowych informacji można zasięgnąć w siedzibie PUPw Chojnicach przy ul. Lichnowskiej. Numer telefonu 39-50-729

(ola)

Świąteczne prezenty i życzenia

O czym marzą chojniczanie

Wielu z nas zastanawia się, co kupić najbliższemu pod choinkę. Grupa przepytanych przez nas znanych chojniczan, reprezentujących różne profesje ma sprecyzowane marzenia i życzenia.

Maria Renata Wróblewska, szefowa zespołu Kaszebe oczekuje czegoś nie dla siebie, ale bardziej dla swojego zespołu.

- Chciałabym przede wszystkim, aby nowy rok przyniósł nam bardzo wiele zaproszeń na różnego rodzaju konkursy i przeglądy zespołów regionalnych - mówi. - Oczywiście szczytem marzeń byłoby, gdybyśmy z tych przeglądów wracali z nagrodami.

O nowym roku pełnym sukcesów zawodowych nie myśli komandor Chojnickiego Klubu Żeglarskiego w Chojnicach, Krzysztof Pestka. Dla niego najważniejsze jest, aby cała rodzina tryskała zdrowiem i zadowoleniem. Jak mówi są to rzeczy, które trudno kupić i właśnie dlatego są tak drogie.

- Chciałbym znaleźć pod choinką spokój i szczęście dla rodziny - mówi komandor.

Komendant Powiatowej Komendy Policji, Janusz Gierszewski ma konkretną wizję swojego prezentu świątecznego.

- Jestem zagorzałym fanem muzyki z lat 70. i 80. - mówi. - Dlatego moje życzenie jest bardziej muzyczne.

Komendant Gierszewski w związku z tym, iż ma bardzo mało czasu na oddawanie się swojemu hobby,

chciałby od św. Mikołaja otrzymać słuchawki bezprzewodowe. Jak mówi, dzięki temu urządzeniu mógłby wykonywać wiele prac domowych, jednocześnie słuchając muzyki.

Bardziej zawodowe marzenia ma prezes Miejskich Wodociągów w Chojnicach, Tomasz Kleman. Dla niego szczytem marzeń byłby wóz do ciśnieniowego czyszczenia kanalizacji, dodatkowo wyposażony w kamerę.

- Chciałbym również, aby w nowym roku udał się wymienić wszystkie sieci

kanalizacyjne, mające powyżej 50 lat - mówi.

Jeżeli chodzi natomiast o prezenty bardziej prywatne to byłby szczęśliwy, gdyby św. Mikołaj pomógł mu wyremontować dom.

Życzeń dla siebie nie ma dyrektor Chojnickiego Domu Kultury, Halina Gawrońska. Jak mówi wszystkie jej marzenia już się spełniły, teraz może tylko życzyć sobie, aby chojniczanie mieli jak najwięcej możliwości korzystania z imprez kulturalnych.

(mg)



Rys. Marek Wdziękoński

Brusy. Młodzieżowy Dom Kultury

Nagrodzone kartki świąteczne

W Młodzieżowym Domu Kultury w Brusach, ogłoszono wyniki konkursu plastycznego na projekt świątecznej kartki. Nadesłano 335 prac z 18 placówek oświatowych. W większości projektów przeważały oczywiście motywy biblijne Nowego

Testamentu, czyli złóbek, Rodzina Święta, Trzej Królowie i gwiazda betlemska.

- Bardzo podobał nam się pomysł wykorzystania papieru falistego, pomalowanego na złoty kolor, który stanowił tło dla motywu świątecznego - po-

wiedział Marek Czarnowski, dyrektor Młodzieżowego Domu Kultury w Brusach.

Część najładniejszych kartek została wysłana do znajomych i przyjaciół ze społu Krebane. W przyszłym roku natomiast, konkurs zostanie ogłoszo-

ny znacznie wcześniej, aby najciekawsze projekty trafiły do druku. Mieszkańcy Brus i okolic będą więc mogli wysłać je do swoich rodzin i przyjaciół.

- Będzie to bardzo ładna wizytówka Brus - stwierdził Marek Czarnowski.

(ms)

Nagrodzeni uczniowie

Kategoria do 6 lat: Joanna Tomczyk (przedszkole w Karsinie), Krzysztof Głowczewski (SP Wielkie Chelmy), Dominik Czapiewski (przedszkole w Czersku).

Kategoria 7-9 lat: Sylwester Pałubicki (SP Kosobudy), Beata Trzebiatowska (SP Wielkie Chelmy), Alicja Szopińska (SP Kosobudy), Gracjana Kujawska (SP Konarzyny), Weronika Szejba (SP Dziemiany), Kategoria 10-12: Monika Zielińska (SP Czersk), Elżbieta Peplińska (SP Kosobudy), Anna Lubińska (SP Brusy), Mateusz Kręcki (SP Lubnia). Wyróżnienia w tej kategorii: Karolina Coppa (SP Konarzyny), Szymon Witkowski (SP Lubnia), Mateusz Kręcki (SP Lubnia), Kategoria 13-15 lat: Justyna Popowska (Gimnazjum Dziemiany), Alicja Lepak (Gimnazjum Lubnia), Aleksandra Modrzejewska (Gimnazjum Konarzyny).



Krzysztof Głowczewski z Wielkich Chelmów odbiera nagrodę.

Fot. Maria Sowisło

Kronika policyjna

■ Zabrał koła i wałki

ODRY. 15 grudnia z zabudowań gospodarczych ukradziono dwa koła do roztrząsywacza obornika i trzy wałki teleskopowe. Straty oszacowano na 1850 zł.

■ Zderzenie

PAWŁÓWKO. Tego samego dnia kierujący Polonezem włączając się do ruchu uderzył w bok samochodu marki Volkswagen Golf.

■ Potrzebował zagęszczarkę

CHOJNICE. Następnego dnia z pl. Piastowskiego w pobliżu budowanego ronda ukradziono zagęszczarkę płytową o wartości 4950 zł.

■ Pijany

kierowca

CZERSK. 16 grudnia na ul. Lipowej zatrzymano kierowcę Fiata 126 p. Mężczyzna miał 0,94 promila alkoholu we krwi.

■ Jechał

za szybko

CHOJNICE. Również tego dnia na ul. Bytowskiej kierujący Skodą Felicią nie dostosował prędkości i zjechał na lewy pas jezdni. Wskutek tego uderzył w Mitsubishi. Straty jakie poniósł kierowca tego ostatniego pojazdu szacuje się na ok. 3 tys.

■ Najechał

i uciekł

CHOJNICE. 17 grudnia najechano na stojącego na parkingu przy ul. Młodzieżowej Renault. Sprawca zbiegł z miejsca zdarzenia.

■ Fałszywe bony

CHOJNICE. Tego samego dnia w jednym ze sklepów ujawniono wprowadzone do obiegu fałszywe bony o łącznej wartości 80 zł.

■ Chciał

Poloneza

CHOJNICE. Także w niedzielę z ulicy Młodzieżowej usiłowano ukraść Poloneza. Dzięki szybkiej interwencji policji kradzież udaremniono.

■ Ukradł kury

MOKRE. 18 grudnia z ogrodu ukradziono cztery kury. Straty wynoszą 540 zł.

(ola)

**TRANSPORT
GRATIS**

**PANELE ŚCIENNE MDF i PCV
DRZWI WEWNĘTRZNE I ZEWNĘTRZNE
SIDING KANADYJSKI, RYNNY PCV
OKNA PCV, BLATY, PARAPETY
ODZIEŻ, OBUWIE,
SPRZĘT BHP i P.POŻ.**

„Notabene“ (dawny Supon)
Kościerzyna, ul. Mała Dworcowa 6B
oraz Świętojańska 8, tel./fax 686-68-99

**Super promocja!!!
PODŁOGI SZWEDZKIE
HDF 14 000 obr.
26,50 zł/m²**

R.2270F/BB0

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

Nasze rozmowy

Od wòjewòdë
na Gòdë

Szczesc Wòm Bòże -
życzy wszystkim Ka-
szubom na święta woje-
woda pomorski Tomasz
Sowiński.

Rozmowę z wojewodą przeprowadziliśmy po podjęciu kilku ważnych decyzji związanych z regionem kaszubskim. Mianowicie 2 grudnia na Zjeździe Delegatów Zrzeszenia Kaszubsko - Pomorskiego nastąpiło ogłoszenie kupna Kaszubskiego Uniwersytetu Ludowego w Wieżycy (za 5 proc. wartości) i Starbieniu (za 1 proc. wartości), zaś 11 grudnia wojewoda uczestniczył w uroczystości podpisania współpracy Oddziału ZKP we Władysławowie z Zarządem Nadmorskiego Parku Krajobrazowego, Towarzystwem Przyjaciół NPK i Towarzystwem Przyjaciół Hallerowa, dzięki której po 20 latach starań władysławowski park ma swoją siedzibę.

W ciągu kilku dni podjął pan kilka ważnych dla Kaszub decyzji. Czy kontakty pana wojewody z ZKP są tak żywe, że możemy się spodziewać, iż niebawem będzie pan także członkiem tej organizacji, co zresztą mówiono na Zjeździe Delegatów 2 grudnia?

- Jest to bardzo możliwe. Kiedy przestanę pełnić funkcję chcę złożyć deklarację przynależności do ZKP. Już ją w domu mam. Natomiast w tej chwili, kiedy dokonujemy historycznych sprzedaży, a właściwie przekazania, Kaszubskiego Uniwersytetu Ludowego na rzecz Zrzeszenia Kaszubsko - Pomorskiego, jest istotne, aby było to jasno podkreślone, że otrzymuje to organizacja, która przez wiele lat utrzymywała te obiekty, a w przypadku Starbienia wręcz odbudowała ze zgliszcz. Z drugiej strony ZKP nadało ducha tym miejscom. Kaszëbsczi Uniwersytet Lédowi zrobił wiele nie tylko dla Kaszubów, ale także dla Pomorzan, którzy przyjechali tu z całej dawnej Rzeczypospolitej. Kultura kaszubska przywróciła ducha młodemu pokoleniu, pomogła mu



Tomasz Sowiński, wojewoda pomorski.

Fot. Tomasz Bolt

wrócić do korzeni i pokazać swoje piękno na zewnątrz. Wreszcie oba uniwersytety, a właściwie jeden bo Starbienio jest filią Wieżycy, wnoszą olbrzymi wkład w edukację dorosłych.

- Czy bliskie są panu idee i wartości prezentowane przez Kaszubów i Zrzeszenie Kaszubsko - Pomorskie?

- Będąc Pomorzaninem trudno powiedzieć, żeby nie były bliskie. Kaszubi tworzą, a właściwie już dawno stworzyli, ducha tego regionu i ten duch jest podtrzymywany. To jest także specyficzne genius loci Gdańska, który przecież był największym miastem Kaszub i z którego Kaszubi byli zawsze dumni. Szkoda, że Gdańsk się trochę odwrócił od tej starej tradycji. Myślę, że duża liczba ludności napływowej to spowodowała, ale powrót Gdańska i innych miast do korzeni kaszubskich świadczy, że - obok braci Kociewiaków - kaszubskość jest sednem i korzeniem tego województwa.

- Czy chciałby pan być wojewodą kaszubsko - pomorskim?

- Jest to trudny wybór. Można by wielu osobom sprawić przyjemność i powiedzieć, że tak. Natomiast formalne przeformowanie takiej nazwy będzie trudne. Obok Kaszubów mamy jednak 400 tysięcy Kociewiaków w województwie. Ponadto Pomorze zamieszkują jeszcze inni, a poza tym myślę, że nazywać kaszubsko - pomorskie, ponieważ pomorskie oznacza też to najważniejsze Pomorze z trzech które istnieją.

- Cze to pròwda, że wòjewòda sã pò kaszëbskù ùczy?

- Je to pròwda. Ale długa droga przede mną.

- Czegò wòjewòda bë żeczłł na swiãta i całi

przińdnny rok Kaszëbóm i wszëtczim mieszkãncóm regionu?

- Wchodzimy w nowe stulecie i tysiąclecie. To jest historyczny moment, ale myślę, że są to te same święta i Nowy Rok jak każde inne jeśli ktoś je przeżywa w duchu, jakim przeżywają go Kaszubi i mieszkańcy Pomorza, czyli w duchu Bożym. Dlatego w tym szczególnym dniu, najbardziej rodzinnym w polskiej i kaszubskiej tradycji chciałbym życzyć wszystkiego najlepszego, pomyślności, szczęścia, Bożych spokojnych świąt. Szczesc Wòm Bòże.

Z wojewodą pomorskim
Tomaszem Sowińskim
rozmawiał
Eugeniusz Pryczkowski

Tomasz Sowiński

Urodził się w 1965 r. w Grudziądzu. Prawnik, absolwent Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Gdańskiego. Teolog, ukończył Gdański Instytut Teologiczny i Instytut Wyższej Kultury Religijnej przy Katolickim Uniwersytecie Lubelskim. Był katechetą w Szkole Specjalnej nr 4 w Gdańsku. W latach 1994 - 1997 wiceprzewodniczący rady Miasta Gdańska, w latach 1997 - 1998 wiceprezydent Gdańska. Od stycznia 1998 r. wojewoda gdański, obecnie pomorski. Członek NSZZ „Solidarność” oraz Ruchu Społecznego AWS. Żona Elżbieta, córka Anna.

(hp)

Święta

■ Nasza Wigilia

BRUSY. W niedzielne popołudnie mieszkańcy Brus i okolic wzięli udział w koncercie, podczas którego odbyła się premiera dwóch kolęd, napisanych przez Henryka Cypriana Kąkola, kaszubskiego poetę.

Tuż przed rozpoczęciem koncertu sala Młodzieżowego Domu Kultury wypełniła się po brzegi. Była to miła niespodzianka dla organizatorów, którzy byli zaskoczeni tak dużą frekwencją.

- Bardzo się cieszę, że musimy dostawiać krzeselka, bo wątpiełm już, czy organizowanie takich imprez przyciągnie publiczność - mówił Marek Czarnowski, dyrektor MDK w Brusach. - Kolejny raz mieszkańcy Brus nie zawiedli nas. W koncercie wzięli udział zespoły działające przy domu kultury oraz Krebane. Artyści zaprezentowali kolędy, które wszyscy znają i lubią, ale w nowych aranżacjach muzycznych, przypominających kaszubskie przyspiewki.

- Każdy szanujący się artysta chce podkreślić wagę świąt w jego życiu - mówił pan Marek. - Zrobiliśmy starą, tradycyjną wigilię, ale jakby na nowo. Publiczność zaśpiewała razem z muzykami m.in. „Lulajże Jezuniu” i „Gdy śliczna panna”. Podczas koncertu dzieci zaprezentowały również piosenki o zimie oraz skecze słowno-muzyczne. Publiczność najgoręcej przywitała kolędy kaszubskie, które zaprezentował zespół folklorystyczny Krebane. W scenerii przypominającej chatę, w jakiej mieszkali nasi dziadkowie, wyśpiewane zostały także dwie kolędy, do których słowa napisał poeta Henryk Cyprian Kąkol. Autorem muzyki jest zaś Marian Wiśniewski. - Na koncert zdążyliśmy przygotować tylko dwie kolędy pana Kąkola: „Kolędniczy” i „Lecą, lecą sianie”, ale oczywiście nie poprzestaniemy na nich - powiedział pan Marek.

(ms)



Podczas piosenki finałowej, na scenie artystów było prawie tylu co publiczności.

Fot. Maria Sowińska

Gòdómë pò kaszëbskù XI
Lekcëjô 6

Ò lëtrze „g”
(dzótczi stroją dankã)

A. Latosy adwãnt bëł dëcht krótczi, temù tak chùtkò mómë ju gòdë.

B. Rzecza mie, jaczë gòdowë zwëczy wama sã nòbarzi widzą?

C. Mie sã widzą gwiondzci. I chòc pëtłëjã, czej gwiondzór wchòdò do chëczë, równak jò le sã cesa, że òne przińdã. Bez nich gòdowi wieczór bë wiele stracyl...

A. ... i starszi bë ju ni mielë czim nas straszëc.

B. A jò lubiã zdrzec w niebò i ùzerac pierszi gwiondzë, pòrënczny gwiondzë...

C. Të jes wierã zgnilus!?

B. Jo, mòże të prawie! Kò jò doch gòdóm ò wieczorze, a òb dzeń jò robiã jesz barzi òd ce.

C. Jò le tak szpòsowòl, doch nie bãdzemë sã sztrido-welë w swiãta. Jakbë to wëdzrzało?

B. Jò nie zaczyna.

A. Ale to gòdowë drzewkò mdze snòzo wëdzrzało! Żebë le na wszëtczë gałëczy sygło nama glingòtków, a gwiondzeczków i kùglów.

B. Në, widzisz! Kò mie wczora zafelalo përnã, ale jò da za to wicy kùszków, a jabków.

C. Tej dzysò tam ju wierã nick ni ma.

B. Kò czejbë të głodnichù tam bëł, tej gwës! (knòp tlëcze kùglã)

B. Në jo, terò mòsz lepi!

C. Kò to prawie przez to twòje gòdanië sã mùszalo stac.

A. Ale to nick nie szkòdzy. To je dëcht na szczescë. Jò wama pòwiëm, że gwësno w swiãta przińdã jaczì gòsce. Mòże gbùr Gnëba przińdze, a mòże wùj Gòrlëk?

B. A mòże do mie przińdze chto na gòscënã. Mòże to mdze mòja drëska Genia, a mòże Genk czasã?

C. Dëcht prawie. Do ce żebë bëłnò gwiondzka przësza i ce richtich wëtrząsła ten twój rozëm.

(Dzëwczã nëkò za knòpã. Òbje dżinã za kadr) pò chwilë

A. Jò widzã, że to nie je mòżno z tima dzecama!

(ep)

Emicja lekcji nastąpi w „Rodnej Zemi” w Wigilię 24 grudnia br. o godz. 8.25.

Proza i poezja Kaszub

Darënczi na swiãta

Jubileuszowe Boże Narodzenie roku 2000 okazało się wielce szczęśliwe dla kaszubskiej literatury.

Do bogatego kanonu prozy i poezji Kaszub na koniec wieku dołączyły dwa debiutanckie tomiki poetyckie Stanisława Bartelika i Eugeniusza Prycz-

Żeczba na Wilęją

Prze wilijnym stole wszëtko sã-
przëbliżò.
Z pierwszą gwiazdą na niebie
Bóg do nas zawitò
śniegã za òknã, òpłatka na sa-
nie -
chtos ukòchóny w nasze do-
dóm stanie.



Fot. Reprodukja

Tej wezma w ręce nen chlëbk
òpłatkowi
a miłosc, szczescie żeczma sobie wzajem,
bësmë w ùbëtku ë nòlëpszym zdrowim
bëlë pòtrëbny dlò Boga ë Kraju.

Niech kòzdi nalëze w sobie tëlli mòcë,
bë dobëc w biòtce ò dobro na swiece.
Niech mòli Jezësk rãczką błogòsławi,
a Roczk Nowi òd stòrëgò lepi sã sprawi.

Stanisław Bartelik

kowskiego o tytułach „Chòc mie szëmiã jiné drzewa” oraz „Na jimiã Bòscze”. Oba zawierają sporo twórczości opartej na motywach religijnych. Szczególnie ciekawie jawi się postać poety S. Bartelika, absolwenta Uniwersytetu Jagiellońskiego urodzonego w Augustowie pod Sulęcym, który od ćwierć wieku mieszka w Kielcach. Jego wiersze przepełnione są miłością i tęsknotą do rodzinnych stron.

- Miłota Staszka do òjcëznë, chtërna je do-
domã rodzinnym / ë
gniòzdã / gdzie rodzył sã
kòzdi / z nas bűdzi nòlë-
ny szacënk. W ti wierzee,
chtërny Autor nadòł pr-
awie tytuł Òjcëzna,
dodòwò, że wanożã lëdze
pò swiece, / gòniã za
bűcã. / bògactwã / ë sła-
wã; / równak nòlepi je
temù, / chto serce, rozëm /

ë rãce / z òjcëstã
związòł / sprawã. - napi-
sano we wstëpie do tomu.

Ukazanie się tomików przed świętami jest nieprzypadkowe. Oba bowiem zawierają wiersze oparte na kaszubskiej ob-
rzędowości, w tym bodaj najwięcej na okresie bo-
żonarodzeniowym.

- Poetycka przestrzeń twórczości Eugeniusza Pryczkowskiego jest po-
jednaniem mitu i rzeczy-
wistości - napisał Jerzy
Stachurski, również po-
eta, we wstëpie do tomu
„Na jimiã Bòscze”. - Au-
tor czerpie ze źródeł ka-
szubskiego zwyczaju i le-
gend, krajobrazu, ceremo-
nii kościelnych i dnia po-
wszedniego. Wszystkie
utwory z tego tomu wiódą
nas przez krainę kaszub-
ską, zwracając naszą uwa-
gę na jej wartości ducho-
we i zwyczajność trwania.
W utworach tych dla po-

Na pasterkã

Nëkò wasąg, nëkò wasąg,
Na pasterkã we dwa kònie.
Żebë Dzeckù òddac pòklòn
Ròczã snòżo kòscia zwònë.



Fot. Reprodukja

Narodził sã kòl òsłatka,
W kùmkù, wëscelonym sanã.
Temù lëdze bieją z wszãdka,
Bë miec w sercach swëgò Pana.

Jadã drogã, wiater gwiżdże,
Śniegã priszczë na dwie stronë.
Cemno wszãdze, leno gwiòzdë
Dają letczë widu plomë.

Christus chcòlbë, żebë më z nim
Drogã szlë pròwdzëwi wiarë.
Serca swòje delë blëznym,
Wcyg ò dësã mielë starã.

Eugeniusz Pryczkowski

ety ważna jest także war-
stwa estetyczna wierszy.
Patrząc na tę twórczość
poetycką trzeba wskazać
na opis kaszubskiego sys-
temu wartości (w aspek-

cie ogólnoludzkim) jak
i formalnym. Zebrane
wiersze ukazują harmonię
krajobrazu, mitu i kultury
Kaszubów.

(ep)

REKLAMA

Z nami wybudujesz ciepły dom

PAROC Płyta IL
przeznaczona jest do izolacji
termicznej konstrukcji
dewnianych i metalowych,
poddaszy, dachów
pochyłych, stropodachów
wentylowanych, stropów
dewnianych, sufitów
podwieszanych i podłóg
na legarach.

PAROC Płyta SE
przeznaczona jest do izolacji termicznej
i akustycznej ścian
warstwowych
(szczerlinowych).

PAROC Płyta VL
przeznaczona jest do izolacji
termicznej ścian fundamentowych,
pod wylewki betonowe oraz we wszystkich
konstrukcjach, w których izolacja przenosi
obciążenia ściskające.

PAROC Płyta TW
przeznaczona jest do izolacji termicznej i akustycznej
ścian działowych i osłonowych, w budownictwie
szkieletowym o konstrukcji dewnianej lub metalowej.

PAROC Płyta FS
przeznaczona jest do izolacji termicznej i akustycznej
ścian zewnętrznych, ocieplonych metodą lekką suchą,
pod tzw. siding (panele PCV, dewniane, metalowe itp.).



NAZWA PRACA WSPIERA DZIECIAKA
KUPUJĄC TEN PRZECIĄT POKRYWASZ DZIECIAKA I OCHRONISZ LUDZIA

Paroc Polska Sp. z o.o.
62-240 Trzemeszno, ul. Gnieźnieńska 4, tel. (052) 568 21 90, fax (052) 315 45 79
Wiodący producent wełny mineralnej

PAROC

AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR:

Izobud
MATERIAŁY BUDOWLANE

oferuje:

SZEROKI WYBÓR MATERIAŁÓW ŚCIENNYCH, SYSTEMY SUCHEJ ZABUDOWY, TERMOIZOLACJE,
SYSTEMY DOCIEPLEŃ, KLINKIER, POKRYCIA DACHOWE CEMENTOWE I CERAMICZNE, ORYNNOWANIE,
SYSTEMY WODNOKANALIZACYJNE, KLINKIEROWE SYSTEMY SCHODOWE I TARASOWE.

DORADZTWO • RABATY • TRANSPORT • ROZŁADUNEK

83-314 Somonino,
ul. Dworcowa 3,
tel./fax 684-11-04, 0601-63-56-13

Oddział Gdańsk Osowa,
ul. Barniewicka 60,
tel./fax 552-55-20, 0601-61-08-99

Oddział Chojnice,
ul. Dworcowa 20a,
tel./fax 395-00-55, 0605-66-15-61

S-5401/A/1039

Wesołych i Radosnych
Świąt
Bożego Narodzenia,
oraz
spełnienia marzeń
w Nowym Wieku
życzą

Dyrekcja i Pracownicy
PGK-Kredyt



POLSKA GRUPA KAPITAŁOWA

KREDYT

Chojnice. Lekcja historii z „Dziennikiem”

Mówią wielcy oceniają młodzi

Płyta „Tu mówi Polska”, która dotarła do Państwa rąk wraz z sobotnim wydaniem „Dziennika Bałtyckiego”, okazała się dobrym materiałem do lekcji historii.

Uważnie słuchali

Nauczyciel historii w LO im. Filomatów Chojnickich, Bogdan Kuffel zaprezentował wydane na srebrzystym krążku unikalne nagrania z archiwum Polskiego Radia uczniom III klasy, patrolując je stosownym komentarzem. Młodzi ludzie entuzjastycznie przyjęli pomysł profesora, wnikliwie wsłuchiwali się w wypowiedzi zwłaszcza z pierwszej połowy XX wieku.

Dobry pomysł

W anonimowej sondzie przeprowadzonej wśród nich przeważały pozytywne opinie:

„Uważam, że dzięki takim nagraniom historia jest ciągle żywa. Lekcje historii mogą być dużo ciekawsze, łatwiej można zapamiętać, skojarzyć sobie różne wydarzenia”.

„Sądzę, że nagrania to dobry pomysł. Większość



Klasa III podczas lekcji z „Dziennikiem”.

Fot. Justyna Myszka

osób nie ma szansy, by usłyszeć głos zmarłych osób, które odegrały ważną rolę w historii. Wydaje mi się, że te nagrania pozwolą przybliżyć sylwetki niektórych osób”.

(ros)

Rewelacyjny pomysł

Bogdan Kuffel
historyk z Chojnic

Moim zdaniem jest to rewelacyjny pomysł. Zwłaszcza sarkazm Józefa Piłsudskiego w jego wypowiedzi kwestionującej ważność wynalazku zapisu dźwięku potwierdza ideę zrealizowanego pomysłu „Dziennika Bałtyckiego”. Moi uczniowie zgodnie stwierdzili, że jest to rewelacyjna pomoc naukowa na lekcjach historii przybliżająca klimat dawnych czasów. Z mojej strony chciałbym jednak zaznaczyć, że traktuję tę płytę jako jaśkółkę. Polskie Radio w rocznicę 75 urodzin mogłoby wydać całą serię takich płyt.



Konkurs w liceum

Ludzie ziemi zaborskiej

BRUSY. Kaszubskie Liceum Ogólnokształcące przygotowuje się do planowanego na 18 stycznia sympozjum dla uczniów szkół średnich z terenu Kaszub „Ludzie ziemi zaborskiej”. Pierwszym etapem sympozjum będzie konkurs prac pisemnych, które należy złożyć w sekretariacie szkoły do 10 stycznia. Następnie, już w trakcie styczniowego sympozjum jego uczestnicy wygłoszą referaty na temat opisanych przez siebie postaci. Prace powinny dotyczyć np. ważnych zaborskich rodów, postaci historycznych ale i też współczesnych. Referaty i prace pisemne mogą dotyczyć zarówno osób urodzonych na ziemi zaborskiej jak i związanych z nią życiem lub działalnością.

(ola)

REKLAMA

CANAL+ CYFRA+ ZURT
Tel. (052) 397-27-28

Przygotuj się na więcej

Zapraszamy do nowej siedziby przy
ul. Strzeleckiej 1 (koniec ul. Młyńskiej)

Oferujemy: **ANTENY TV i TV-SAT, OSPRZĘT, MONTAŻ, SAT-SERWIS**

GDYNIA, UL. MORSKA 32
tel./fax 661 32 42

FAJERWERKI

HURT - DETAL

PROFESJONALNE POKAZY SZTUCZNYCH OGNI

GWARANTUJEMY
NAJNIŻSZE CENY
PETARDY PICCOLO
W CENIE JUŻ OD 0,44 zł

**NOWOŚĆ !!!
POCHODNIE MECZOWE**

S-5166/B/1083

REKLAMA

LPG

Samochody DAEWOO
TERAZ RÓWNIEŻ Z INSTALACJĄ GAZOWĄ

LANOS - atrakcyjne promocje, informacje w salonie.

POLONEZ - 1. Dla wersji SPI/MPI - upust cenowy 1000 zł
+ felgi aluminiowe - gratis
2. Dla wersji Kombi - upust cenowy
w wysokości - 1500 zł brutto

NUBIRA - poduszka powietrzna dla kierowcy i ABS za cenę 1000 zł

MATIZ - Pakiet ubezpieczeniowy - gratis lub 1000 zł upustu

**ATRAKCYJNY KREDYT
JUŻ OD 10%**

Informacje w Salonie Sprzedaży

Upust za złomowanie do 3000 zł

83-300 Kartuszy, ul. Zamkowa 2, tel./fax 681-25-82
83-400 Kościerzyna, ul. Wejhera 16, tel. 686-71-22, 686-70-23
Strona internetowa: www.polmokat.com.pl; Adres e-mail: polmokat@dcsc.daewoo.com.pl

R-64524/918

SOKÓŁKA OKNA I DRZWI

CENTRUM DYSTRYBUCJI OKIEN I DRZWI

ADITEC POL S.p.A.

SKŁAD HANDLOWY
Miszewko 23
80-297 BANINO
tel./fax 684-99-54, 684-85-20

Biurowo Handlowe
Stała Wystawa Budownictwa
Gdańsk, ul. Beniowskiego 5
tel./fax 554-92-78

S-5225/A/536

HURTOWNIA

jet
bielizna i rajstopy

TEL. (058) 762-00-99
FAX (058) 762-01-10

R-17063/A/1143

Systemy posadzek epoksydowych dla dużych i małych firm

- Posadzki grubości od 1,00 do 5,00 mm
- Posiadają atesty PZH i aprobaty ITB
- Szybkość wykonywania systemu
- Gwarancja do 3 lat
- Kolorowe piaski kwarcowe
- I wiele innych atrybutów
- Wylewamy także pełne systemy betonowe
- Doradztwo dla wszystkich

Wykonujemy także inne usługi
kompleksowe remontowo-budowlane.

Zadzwoń - otrzymasz ofertę.

FPHU Pawlikowski ARTECH

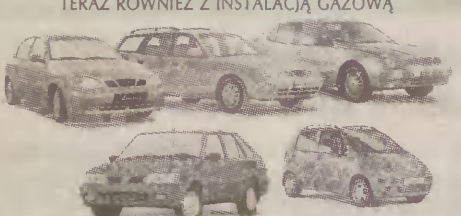
e-mail: fphuartech@wp.pl fax 0 605 78 60 67
tel. 0 603 99 60 70 lub 0 605 334 771

dla Ciebie
Pracujemy

R-10009/A/1167

LPG

Samochody DAEWOO
TERAZ RÓWNIEŻ Z INSTALACJĄ GAZOWĄ



LANOS - atrakcyjne promocje, informacje w salonie.
POLONEZ - 1. Dla wersji SPI/MPI - upust cenowy 1000 zł
+ felgi aluminiowe - gratis
2. Dla wersji Kombi - upust cenowy
w wysokości - 1500 zł brutto
NUBIRA - poduszka powietrzna dla kierowcy i ABS za cenę 1000 zł
MATIZ - Pakiet ubezpieczeniowy - gratis lub 1000 zł upustu

**ATRAKCYJNY KREDYT
JUŻ OD 10%**

Informacje w Salonie Sprzedaży

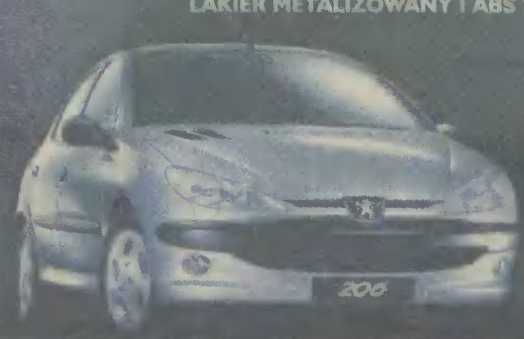


Upust za złomowanie do 3000 zł

83-300 Kartusy, ul. Zamkowa 2, tel./fax 681-25-82
83-400 Kościerzyna, ul. Wejhera 16, tel. 686-71-22, 686-70-23
Strona internetowa: www.polmokart.com.pl; Adres e-mail: polmokat@dc.daewoo.com.pl

R-6452H918

206% WYPOSAŻENIA
LAKIER METALIZOWANY I ABS W PROMOCJI



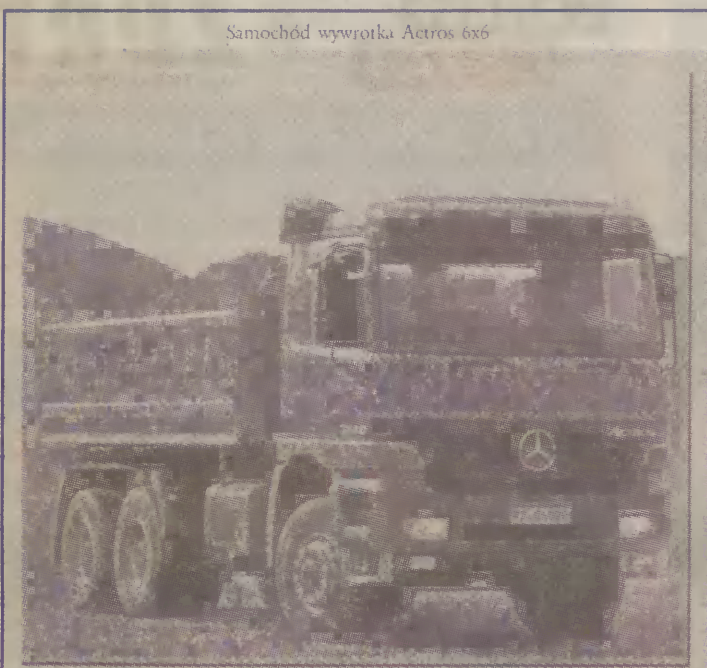
Peugeot 206 - 206% wyposażenia
Dla kłosa głośno mówią: Peugeot 206 - 206% wyposażenia
za lakier metalizowany, auto-alarm i opony zimowe.

INTERVAPPO

80-761 Gdańsk, ul. Reduta Żbik 5, tel./fax 305 71 66÷69

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.

206  **PEUGEOT**



Samochód wywrotka Actros 6x6



Ciężarowe samochody budowlane Mercedes-Benz Actros i Atego - wywrotki, betono - mieszarki, samochody skrzyniowe i specjalne. Ich budowa, wyposażenie, niezawodność i niskie koszty obsługi, czynią z nich idealny i niezawodny środek transportu dla firm budowlanych, drogowych i komunalnych. W wyposażeniu

EUROTRUCK

Dealer i Serwis DaimlerChrysler

między innymi: silniki od 230 KM do 570 KM Euro 2 lub Euro 3, różne konfiguracje napędów: 4X4, 6X4, 6X6, 8X4, 8X6 oraz 8X8, hamulce z systemem ABS, nowy wystrój wnętrza kabiny.

Nasze samochody objęte są pełną 2 letnią gwarancją. Przygotowaliśmy dla Państwa nowe przystępne ceny.

W naszej ofercie mamy również korzystne warunki finansowania.



Mercedes-Benz
PRZYSZŁOŚĆ MOTORYZACJI

EUROTRUCK - 83-010 Straszyn k. Gdańska, ul. Starogardzka 5
tel. (058) 682 01 48, (058) 682 20 37, 38
fax (058) 682 01 42

R-14007/A/B84

FIRMA ZAOPATRZENIOWA



FARBEX S.C.

KOŚCIERZYNA, UL. DWORCOWA 14, 058 686-45-83
ZAPRASZAMY

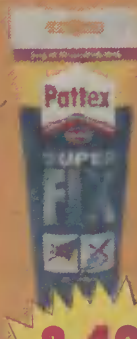


KRIS S.C.

PROMOCJA!



EMOLAK
op. 0,8 l + 15% gratis
15,00 zł



8,49 zł
opak. 250 g
~~10,10~~



17,90 zł
opak. 25 kg
~~20,00~~



15,99 zł
opak. 200 g
~~19,70~~



EKO-ŚNIEŻKA
31,99
opak. 10 litrów

NASZE SKLEPY

1. Firma „RÉS” BRUSY,
ul. SZKOLNA 2
2. „WEGA” Sp. z o.o. BYTÓW,
ul. LEBORSKA 24
3. Sklep przemysłowo-drogerijny
M. LIGOWSKA, SKARSZEWY,
ul. WYBICKIEGO 17

4. Sklep nr 2 GS KARSIN,
ul. DŁUGA
5. PPHU „ELHAD”
DANIEL HAPKA
ul. Kaszubska 7, SULĘCZYNO
6. Sklep Chemiczno-Metalowy
K. P. KULAS
ul. Główna 31, ZBLEWO

7. Sklep Wielobranżowy H. KUŃG
STARA KISZEWA
8. P.H.U. REMONT
ul. Kościarska 14, STARA KISZEWA
9. P.H. BARTIK
77 100 BYTÓW,
ul. Styp-Rekowski 4/1A

10. Sklep Przemysłowo-Chemiczny
MAGDALENA MILEWSKA
CZARNA WODA, ul. Mickiewicza 2
11. Firma Handlowo-Usługowa
JAN ZABOROWSKI
SZYMBARK

12. Sklep Chemiczny
K. ZACHWIEJA I H. GAWIN
CHOJNICE, ul. Kościuszki 2
13. Sklep Przemysłowy
REGINA STACHOWIAK
STĘŻYCA

R-14071/A/B80

Czersk. Jubileusze małżeńskie

Pięćdziesiąt lat minęło

W Urzędzie Stanu Cywilnego w Czersku spotkało się sześć par małżeńskich, które zdecydowały się wspólnie obchodzić pięćdziesiątą rocznicę ślubu.

Każda z par została odznaczona przez burmistrza Czerska, Marka Jankowskiego, medalami przyznawanym przez prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej. Oprócz dyplomów i miłych upominków. Po uroczystej ceremonii przyszedł czas na mniej oficjalną część spotkania. Przygotowano szampa i smaczny tort. Podczas rozmowy okazało się, że część jubilatów zna się, było więc o czym rozmawiać. Wspominano oczywiście dawne czasy, minioną młodość i chwile wzajemnej fascynacji, które, trwają po dzień dzisiejszy.

Pary, które spotkały się na wspólnej uroczystości, poza jednym wyjątkiem, mieszkają na wsi. Dla wszystkich ważne było ognisko domowe. Wszystkie panie prowadziły gospodarstwa domowe, zajmowały się też wychowaniem dzieci. Ich mężowie niestety mieli mniej czasu na życie rodzinne. Pracowa-



Wanda i Franciszek Jagielscy oraz Bronisława i Władysław Elak to dwie pary z sześciu, które zostały odznaczone medalami Za Długoletnie Pożycie Małżeńskie od prezydenta RP.

Fot. Anna Klamana

wali bowiem zawodowo, aby zapewnić godziwe życie rodzinie.

Podczas spotkania, nie zabrakło śpiewów, w czym prym wiodł jeden z jubilatów, Bolesław Szturmowski.

(KL)



Złote pary

Maria i Bolesław Szturmowski
Teresa i Jan Klóskowie
Wanda i Franciszek Jagielscy
Stefania i Bernard Jasnochowie
Anna i Bernardyn Parolskowie
Bronisława i Władysław Elakowie

Chojnice. Nasze pociechy

Maluchy lubią spacerować



Czteroletnia Magdalena Kuc z Chojnic nie może już doczekać się Bożego Narodzenia. Magdzia jest małą damą i zamówiła już sobie u Mikołaja sukienkę z kapturem. Jeszcze w tym roku list za nią napisała babcia, ale już za rok Magdzia sama wyśle kartkę z bożonarodzeniowymi marzeniami. Nasza fotoreporterka spotkała ją na spacerze w centrum miasta.

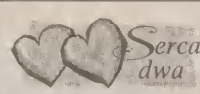
Fot. Justyna Myska



Świąt i oczywiście Gwiazdora nie mogą doczekać się także bracia Sobczak. Starszy z nich 3-letni Przemek najbardziej lubi bawić się, jak na chłopaka przystało, samochodami. Podejrzewa, że od Gwiazdora w tym roku również dostanie nowe auto. Młodszy z nich, półtoraroczny Bartosz nie ma jeszcze konkretnych zamówień ale rodzice przygotowują dla niego niespodziankę. Oba braci spotkaliśmy na przedświątecznym spacerze.

Fot. Justyna Myska

KUPON



Jesteś samotny, chcesz poznać przyjaciela, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem. ANONSE ZE ZDJĘCIEM BĘDĄ PUBLIKOWANE W PIERWSZEJ KOLEJNOŚCI (do zdjęcia prosimy dołączyć pismną zgodę na publikację fotografii w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem).

Wolny, 1.37, 188 cm wzrostu, szczupły, miły, tolerancyjny, bez zobowiązań i rażących nalogów, szatyn o milej aparycji, kochający piękno tego świata i ludzi. Poznam panią w celu matrymonialnym, miłą i tolerancyjną, która tak jak i ja odczuwa głód miłości. Proszę napisać, być może to Ciebie szukam. Proszę o foto. Bogdan.
sygn. 1424

Jestem 29-letnim wysokim, ciemnym blondynem, z poczuciem humoru, bez nalogów, zobowiązań i szczególnych wymagań. Poznam szczerą i delikatną dziewczynę w wieku 22-32 lat. Foto i nr telefonu mile widziane.
sygn. 1425

Mam 25 lat, jestem inteligentny i szczerzy. Interesuję się biologią, muzyką i sportem. Pragnę poznać kobietę z poważnym podejściem do życia, w celu zawarcia przyjaźni. Chwilowo przebywam w ZK w Malborku. Marcin.
sygn. 1426

Atrakcyjna 19-latką o długich, ciemnych włosach, średniego wzrostu, z poczuciem humoru, bez nalogów i zobowiązań, lubiąca dobrą muzykę, spacerować i dyskoteki, pozna chłopaka ceniącego wierność i szczerść. Wiek 20-24 lata, bez nalogów (alkohol) i zobowiązań. Najchętniej z okolic Kartuz - Trójmiasta. Z ZK wykluczeni.
sygn. 1427

Mam 23 lata, jestem kawalerem średniego wzrostu. Czasami czuję się samotny, jeżeli Ty podzielić moje odczucie to napisz... Chętnie poznam kogoś z okolic Tczewa. Maciek W. - Mały.
sygn. 1428

Wdowa, 42 lata, samotna, domatorka, pracująca zawodowo. Poszukuję mężczyzny w wieku powyżej 45 lat, bez nalogu alkoholowego. Cenię sobie szczerść.
sygn. 1429

Jestem 37-letnią atrakcyjną, wolną, energiczną, niezależną finansowo blondynką średniego wzrostu, wychowującą trzech wspaniałych chłopców. Poznam wolnego pana do lat 45, któremu dokuca samotność i chciałby znaleźć we mnie oddaną przyjaciółkę, a może kogoś więcej.
sygn. 1430

Kawaler, 30 lat, 175 cm wzrostu, spokojny, bez nalogów, wierzący, z poczuciem humoru, mieszkający na wsi, pozna miłą, spokojną dziewczynę, niekoniecznie samą, która nie szuka przygód, lecz trwałego związku. Jeśli pragniesz prawdziwego przyjaciela, uczucia, miłości, to nie zwlekaj, napisz. Telefon przyspieszy kontakt.
sygn. 1431

Mam 27 lat, jestem panną średniego wzrostu. Cenię szczerść, wierność i przyjaźń. Poznam kawalera, katolika, wesolego, lubiącego dobrą zabawę i długie spacerować. Czekam na listy z okolic Pucka.
sygn. 1432

Jestem wdową, lat 50, katoliczką. Mam syna. Chciałabym poznać pana szczerego, uczciwego, wiernego, poważnie myślącego o życiu. Panowie z nalogiem alkoholowym, rozważeni i z ZK wykluczeni.
sygn. 1434

Mam 25 lat, jestem bardzo wysoką blondynką (183 cm) spod znaku Raka, kocham kwiaty i zwierzęta. Cenię szczerść, poczucie humoru, uczciwość, punktualność i zaufanie. Mam trzyletniego syna. Poznam pana w wieku 25-35 lat, który poważnie myśli o życiu we dwoje, kocha dzieci, jest opiekuńczy, niezależny finansowo. Telefon ułatwi kontakt.
sygn. 1435

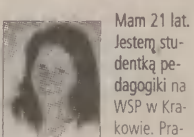
Poznam pana kulturalnego, niematerialistę, szczerego, odpowiedzialnego, wolnego do lat 56, wysokiego, najchętniej z terenów Mierzei Wiślanej lub Gdańska. Jestem kobietą 54-letnią, z wyższym wykształceniem. Nie mam dzieci, czuję się samotna. Jestem lekko puszysza. Proszę tylko o poważne listy ze zdjęciem, telefonem. Panowie z ZK - wykluczeni.
sygn. 1436

Mam 61 lat, młody wygląd, jestem niezależną finansowo kobietą na emeryturze. Lubie przyrodę, muzykę, długie spacerować. Cenię spokojne życie i ciepło domowego ogniska. Mam za sobą nieudane małżeństwo i czuję się bardzo samotna. Poznam pana bez nalogów, w stosownym wieku, który pragnie serdeczności, przyjaźni i miłości.
sygn. 1437

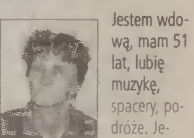
Chcę poznać pana bez nalogów, czulego, wrażliwego, z poczuciem humoru, do lat 60. Jestem zadbaną wdową z woj. pomorskiego. Mam 51 lat.
sygn. 1438

Ponoć atrakcyjna, lat 21, średniego wzrostu, z poczuciem humoru, bez nalogów i zobowiązań, lubiąca dalekie wycieczki rowerowe oraz dobrą książkę, chętnie pozna kulturalnego chłopca do 26 lat, bez nalogów i zobowiązań, katolika, najchętniej z wykształceniem średnim, z Kaszub. Zdjęcie mile widziane. Panowie z ZK wykluczeni. Strzelec.
sygn. 1439

Blondyn, 38 lat, domator, kawaler bez zobowiązań, szczupły, 165 cm wzrostu, pozna szczupłą panią pragnącą przeżyć życie razem.
sygn. 1440



Mam 21 lat. Jestem studentką pedagogiki na WSP w Krakowie. Pragnę korespondować z ludźmi, którzy lubią przelewać swoje myśli na arkusz papieru.
sygn. 1441



Jestem wdową, mam 51 lat, lubię muzykę, spacerować, podróżować. Jestem finansowo niezależna. Bardzo chciałabym poznać miłego pana, który zechciałby ze mną dzielić los.
sygn. 1442

Jestem kawalerem, mam 29 lat, wysokim szatynem. Cenię przyjaźń, miłość, prawdziwą miłość, uczciwość. Nie mam nalogów, poważnie myślę o założeniu rodziny. Moje zainteresowania to dobry film, sport, muzyka dance, spacerować, pisanie listów. Poznam miłą,

spokojną dziewczynę w odpowiednim wieku, najchętniej z Pucka lub okolic.
sygn. 1443

Wdowa lat 60, rencistka, wesola, opiekuńcza, lubiąca ogród, szuka przyjaciela, towarzysza w wieku do lat 65 z mieszkaniem, z woj. pomorskiego.
sygn. 1444

33-letnia rozwiedziona Ryba z dzieckiem, samotna, spokojna, domatorka, romantyczna, poszukująca swojej wielkiej miłości, pozna pana w wieku do 40 lat, niepijącego, uczciwego, który czuje się samotny i chciałby to zmienić. Odpiszę na każdy list ze zdjęciem. Telefon przyspieszy kontakt. Woj. pomorskie.
sygn. 1445

Jestem 23-letnim chłopakiem spod znaku Bliźniąt. Poznam przyjaciół zarówno dziewczyn jak i chłopaków w wieku 18-25 lat, którzy tak jak ja lubią zawierać nowe znajomości. Mile widziane foto. Okolice Władysławowa, Pucka, Redy, Wejherowa.
sygn. 1446

Jestem 22-letnim chłopakiem spod znaku Lwa, z wyższym wykształceniem. Bez nalogów. Bardzo dobrze budowany. Poznam panie w wieku 18-30 lat. Odpiszę na każdy list. Foto mile widziane.
sygn. 1447

Jestem 19-letnim chłopakiem, który poszukuje swojej drugiej połowy. Jeśli czujesz się tak samo samotna jak ja i mieszkasz w Elblągu to napisz do mnie. Nie marnuj szansy i sprawdź czy jesteśmy dla siebie przeznaczeni. Zdjęcie i nr tel. przyspieszy kontakt. Nieznajomy.
sygn. 1448

Jestem 44-letnim kawalerem średniego wzrostu, bez zobowiązań i nalogów, na rencie (brak nogi) i mieszkającym na wsi. Poza tym jestem zdrowy. Poznam panią poważnie myślącą o życiu we dwoje. Oczekuję na poważne oferty i na takie odpiszę.
sygn. 1449

Jestem 20-letnią niebieskooką osobą z wystrzałowym temperamentem. Uwielbiam muzykę i szybką jazdę dobrym motocyklem. Jeżeli masz choć trochę ukrytego romantyzmu i wystrzałowego charakteru ukrytego w sobie, to odpiszę. Mile widziane foto. Ala.
sygn. 1450

Jeżeli jesteś osobą pełną życia, z poczuciem humoru i masz szalone pomysły na spędzenie długich zimowych wieczorów, to napisz. Jestem 20-letnią szatynką, uwielbiam długie spacerować, rozmowy i mam nadzieję, że znajdzie się ktoś, kto mnie zrozumie. Mile widziane zdjęcie. Marta.
sygn. 1451

Na imię mam Rafał. Mam 23 lata. Obecnie przebywam w ZK. Ocy mam koloru szarozielonego i jestem brunetem. Mam 175 cm wzrostu. Lubie malować i pisać listy. Uprawiam kulturystykę. Jestem spod znaku Ryb. Poznam dziewczynę, w wieku od 18 lat do lat 30, która ceni prawdziwą przyjaźń i miłość.
sygn. 1452

51-latką, z lekką nadwagą 162/82, zadbaną, bez nalogów, z synem w szkole średniej, nieco romantyczna, z wykształceniem policealnym pozna pana uczciwego, odpowiedzialnego, bez nalogów, o czułym sercu, z mieszkaniem - nieszukającego przygód. Szukam partnera na dobre i na złe. Anna.
sygn. 1453

Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej, oznacz list numerem jej sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas (Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk).

W skrócie

■ Mięsne żniwa



Jan Wnuk-Lipiński, właściciel masarni w Konarzynach.

Fot. Justyna Myska

KONARZYNY. Podczas ostatnich dni dużym popytem cieszyły się produkty mięsne. Zapytaliśmy jak przedświąteczna sprzedaż wygląda z perspektywy konarzyńskiej masarni.

- Tydzień przed świętami doskonale sprzedawały się: schab, golonka i karkówka - mówi Jan Wnuk-Lipiński, właściciel zakładu. - Gospodynie domowe już zaczęły gotować bigosy i inne potrawy mięsne. Zaś bezpośrednio przed Bożym Narodzeniem przygotowaliśmy do sprzedaży wędliny, a szczególnie szynkę, która trafi na wiele świątecznych stołów.

Pan Lipiński dobrze ocenia mijający rok. Skup znacznie się zwiększył szczególnie w porównaniu z ubiegłym rokiem. Zakład w Konarzynach zwiększył zasięg sprzedaży swoich produktów oraz ilość skupowanego żywca. Inaczej z wołowiną.

- Na terenie naszej gminy jest niewielka podaż bydła mięsnego, dlatego również skup żywca wołowego był niewielki - dodaje Lipiński.

Z powodu choroby wściekłych krów wielu przetwórców mięsa ma kłopot ze zbytem wołowiny. Nie pomaga nawet świadectwo pochodzenia mięsa umieszczane przy produktach.

(ros)

■ Nowy numer „Luzu”

CHOJNICE. Jak obchodzone są święta Bożego Narodzenia na całym świecie? Kim jest Święty Mikołaj? Odpowiedzi na takie pytania można znaleźć w kolejnym, 28 numerze „Szkołnego Luzu”, pisma redagowanego przez uczniów Zespołu Szkół nr 7 w Chojnicach. Oprócz tematyki świątecznej znajdują się tam też informacje z życia szkoły: relacje z odbytego niedawno konkursu wiedzy o życiu i twórczości poetów romantycznych, czy też akcji „Kres torturom! Dołącz i Ty swój głos...” przeprowadzonej przez uczniów tej placówki wspólnie z członkami Stowarzyszenia Amnesty International z Gdańska.

- Uczniowie samodzielnie zbierają wszystkie materiały i opracowują je - mówi Alina Jaruszewska, nauczycielka w ZS nr 7, a zarazem opiekunka młodych dziennikarzy. Jak w każdym numerze, tak i w tym nie zabrakło stałego dodatku „Ekoluz” propagującego treści ekologiczne.

(ola)

■ Startują w konkursie „Plusss”

CZERSK. Szkoła Podstawowa im. Jana Pawła II już po raz drugi uczestniczy w ogólnopolskim konkursie „Plusss”. W trzeciej edycji tej zabawy zwycięska drużyna otrzyma komputer, zaś piętnaście najlepszych zespołów pojedzie na zagraniczną wycieczkę. Czerska podstawówka w tym roku wystawiła aż sześć drużyn. Każda z nich ma do wykonania konkretne zadania określone przez organizatorów. Drużyny przygotowały m.in. program artystyczny dla pensjonariuszy z Domu Spokojnej Starości w Cisewiu w gminie Karsin. Występy bardzo się spodobały, a mieszkańcy domu oprócz słodkiego poczęstunku wręczyli młodym aktorom własnoręcznie wykonane świeczniki i kolorowe ozdoby. Opiekunem drużyn i koordynatorem czerskiego projektu jest nauczycielka szkoły, Maria Narloch. W tym roku zadania będą dotyczyć terminu „balance” czyli szeroko pojętej równowagi. Proponowane przez organizatorów zadania są uzupełnieniem programu nauczania i łączą zabawę ze zdobywaniem wiedzy.

■ Co wiesz o Brzechwie?

NIEŻYCHOWICE. W Szkole Podstawowej odbył się finał konkursu „Czy znasz utwory Jana Brzechwy?”. Najlepszą znajomością życiorysu poety oraz jego twórczości wykazali się uczniowie klasy II: Dominika Skobiej, Dorota Czapiewska, Weronika Piekarska, Kamil Jasiński. Opiekunką zwycięskiej reprezentacji była pani Monika Puchert. Drugie miejsce przypadło klasie III w składzie: Paulina Kasprzyk, Paulina Sumińska, Angelika Ileszczyńska i Marek Reca. Na trzecim miejscu znalazła się klasa IV. Konkurs przygotowała Maria Beger.

(ola)

Rozmaiłości

Chojnice. Nie daj się grypie

Ostatni moment
na szczepienia

Zostało nam jeszcze trochę czasu na zaszczepienie się przeciwko grypie. Jak mówią lekarze, epidemia tej choroby grozi nam na przełomie lutego i marca.

Aby zażegnać ryzyko zachorowania na grype musimy pójść do lekarza pierwszego kontaktu po skierowanie i wydać w aptecce około 25 zł.

Szczepionki
nie dla wszystkich

Zanim jednak zdecydujemy się na szczepienie, musimy pamiętać o przeciwskazaniach. Zrezygnować z tego rodzaju profilaktyki powinny osoby uczulone na substancje zawarte w szczepionce, na białko jajka kurzego i na antybiotyki aminoglikozydowe.

- Mimo, że sezon szczepień skończył się i nie mamy już na miejscu szczepionek, zdarzają się jeszcze sporadyczne przypadki, kiedy pacjent sam kupuje ją w aptece, a do nas przychodzi tylko na zastrzyk - mówi Aleksandra Labenz z gabinetu zabiegowego SP Przychodni Miejskiej w Chojnicach.



Coraz więcej osób kupuje w aptekach leki przeciwko grypie.

Fot. Maria Sowisło

Niebezpieczne
powikłania

Szczególnie narażone na powikłania grypy i jej ciężki przebieg są osoby powyżej 65 roku życia, z prze-

wlekłymi chorobami układu oddechowego, krążenia, nerek, cukrzycą, dzieci i osoby przebywające w dużych skupiskach ludzi.

- W Polsce z powodu powikłań grypowych, rocznie

umiera około 20 osób - mówi lekarz. - Najczęstszymi powikłaniami tej choroby jest zapalenie płuc, oskrzeli, mięśnia sercowego i stawów oraz infekcja bakteryjna.

(ms)

Chojnice. Pokaz potraw świątecznych

Smakowicie w Słonecznej

Ponad czterdzieści różnych potraw rybnych zaprezentowali w restauracji Słoneczna uczniowie Zespołu Szkół Zawodowych nr 2 w Chojnicach.

Szczupak w galarecie, karp na słodko, zrazy z flądry to tylko niektóre z zaprezentowanych potraw. Większość z nich wymagała wiele godzin pracy. Uwagę oglądających przykuwały przede wszystkim precyzyjnie wykonane i bardzo oryginalne dekoracje, przygotowane m.in. z kapusty, cebuli, brokułów czy masła. Nie zabrakło też wszelkiego rodzaju sałatek rybnych. Jedną z nich zaprezentowały: Katarzyna Żołądź, Dorota Szypryt i Magdalena Jałocha

z I klasy Liceum Zawodowego.

- W skład tej sałatki wchodzi pomidory, jajka, oliwki, cebula, sałata i gotowany szczupak - mówią uczennice. - Do smaku zaś dodałyśmy ketchup, ocet, olej i pieprz.

Uczniowie pamiętali też o pięknie ustrojonym stole wigilijnym. Sponsorami wystawy połączonej z degustacją byli: PSS Społem, Bar Mleczny, restauracja Polonia, Dragon, Weronika oraz Dom Pomocy Społecznej Skarpa.

- Bardzo dziękuję wszystkim tym, którzy przyczynili się do dzisiejszej prezentacji - powiedział Józef Kołak, dyrektor ZSZ nr 2.

(ola)



Uczniowie prezentowali swoje smakowite prace.

Fot. Justyna Myska

PRACA

ZATRUDNIĘ

KIEROWCĘ ciężarówki do 6 ton- zatrudnię, tel. 685-93-46, 685-94-62

SPEDYTORA kolejowego, operatora: dźwigu RDK 160, spycharki i ładowarki Ł 34, 058/532-32-54, 532-43-64

ADRESOWANIE kopert, 100 sztuk - 1200 zł. Zaadresowana koperta, 2 znaczki luzem. ZPD Box 4, 83-202 Starogard Gd.

CHAŁUPNICTWO dla każdego! Praca w domu. Informacje listowne lub telefoniczne, Waryńskiego 8/11, 00-631 Warszawa /0-22/ 825-69-57, 0 6 0 1 / 3 5 9 - 6 1 7, 0601/359-618

OSOBĘ na stanowisko kierownika w branży jeliarskiej- zatrudnię, wzrost min. 182 cm, wiek powyżej 30 lat, tel. 0502/204-868

PRACA przy produkcji kopert, umowa- zbyt, kontakt listowy (koperta, znaczek), Makurat, 83-400 Kościerzyna, skr. poczt. 18

PRACOWNIKÓW do ochrony- umowe zlecenie- zatrudnię, wzrost min. 182 cm, wiek powyżej 30 lat, tel. 0502/204-868

SZUKAM PRACY

20-LETNI, wyksz. średnie, prawo jazdy B, kurs pracownika ochrony fizycznej- stopnia, wojsko uregulowane, akwizycja wykluczona, tel. (058)687-03-17

CYKLINOWANIE, szlifowanie podłóg i parkietów, układanie i lakierowanie, Lichnowy, tel. (052)554-16-57

MIKOŁAJA - zaprosz do Chojnic, tel. (0602)18-80-08

SCH balustrady, panele podłogowe, ściennie wykonam, tel. (058)684-25-66

MOTORYZACJA

SPRZEDAM

FIAT 126p, 89 r., 140 tys. km, garażowany, biały, rozkładane fotele, ogrzewana tylna szyba, koła 13" bezdętkowe, Leżno, tel. (0605)58-09-90

FIAT Punto, 1.1, 98 r., 21 800 zł, srebrny metalik, AA, R, BS, tel. (058)686-35-63

FIAT Punto, 98 r., 1.1, srebrny metalik, AA, R, BS, 21 500 zł, tel. 686-35-63

FORD Mondeo, 1.8 TD, kombi, 1995, 0502-597-549

HYUNDAI Sonata, 91 r., 2.4i, 170 tys. km, cena atrakcyjna, WS, ES, EL, K, KT, R, CZ, tempomat, tel. Gdańsk 0606/888-047

LIAZ ciągnik, 1988, sprzedam, tel. 058/624-33-21

POLONEZ 1994, 1.6 i, instalacja gazowa, tel. 058/681-24-11

POLONEZ Caro, 94 r., 4500 zł, bordo, tel. (059)861-15-79

VW Golf I, 1.6 D, 83 r., 5000 zł, tel. (058)684-61-53

VW Transporter T4, 1997 r., cena do uzgodnienia, oszklony, 9 miejsc. tel. 0601/83-28-84

WYPRZEDAŻ różnych części samochodowych, tel. 684-21-82

KUPIĘ

FIAT Cinquecento lub Uno, 058/56-111-72

RENAULT Clio lub 19, 058/561-39-78

VW Golf lub Polo, 0605/409-882

POWYPADKOWE, uszkodzone, zachodnie, 671-59-62, 0604-088-9641

WSZYSTKIE powy-padkowe, zniszczone, 0 5 8 / 5 3 1 - 2 8 - 5 6, 0602/65-32-88

INNE

AUTO! Glas!

Sprzedaz, montaz. Tel. caly kraj 94-49; **Tczew** 532-01-80; **Malbork** 055-272-82-99; **Bytów** 059/822-32-60, **G r u d z i a d z** 056/463-84-97; **Kościerzyna** 686-58-06, 686-26-42; **Starogard** -Gd. 775-14-99; **Słupsk** 059/842-50-29

AUTO- Szyby Jaan. Sprzedaz, montaz, foliowanie. **Wrzeszcz** 058/344-12-81, **Kościszki** 8; **Orunia** 058/309-02-51, **Trakt Św. Wojciecha** 223; **Gdynia** 058/620-49-77, **Kapitańska 4**; **Elbląg** 055/234-57-09, **Metalowców 1**; **Kwidzyn** 055/279-28-12, **Piękna 3**; **Słupsk** 059/842-51-80, **Przemysłowa 128**, **Starogard Gd.** 058/561-44-15, **Jagielly 7**

NIERUCHOMOŚCI I LOKALE

SPRZEDAM

FRĄCA k. Smętowa, dom 110 m kw. + budynki gospodarcze, działka 1500 m kw., 40 000 zł, tel. (058)558-18-76

GDAŃSK- Orunia, ul. Nowiny, działki, teren budowlany, 2,7 ha, 0602/554-813

KARTUZY, os. Wybickiego, mieszkanie własnościowe, opomiarowane, dogodna lokalizacja, tel. (0 6 0 1) 6 4 - 0 5 - 2 7, (058)681-24-90

KARTUZY dom do sprzedania w całości lub częściowo (trzy oddzielne wejścia), tel. 685-50-29

KOŚCIERZYNA, atrakcyjne działki budowlane, 600-1800 m kw., tel. (058)686-50-66

PRABUTY 19 ar, zabudowania, 055/278-27-66

PUCK od 800 do 1400 m kw., od 25 zł/ m kw., 0-601/628-102, 673-83-17

ROTMANKA k. Pruszcza Gd., dom mieszkalny, pow. całkowita, 250 m kw., wykończony, 340 tys. zł, 0602/178-387

SKÓRCZ dom piętrowy, dwurodzinny, okazynie sprzedam, 058/582-48-70

STAROGARD Gdański mieszkanie 54 m kw, I piętro sprzedam, 058/561-17-26 po 18.00

STĘŻYCA, atrakcyjny dom- sprzedam, tel. 0608/44-98-27

WEJHEROWO (ul. Rzeźnicka) nowo wybudowany i wykończony budynek usługowo- handlowo- mieszkalny, 280 m kw, 0501/276-486

ZDUNY koło Starogardu, mieszkanie 53 m kw, cena 53.000 zł, możliwość kupna garażu, 058/536-91-12 18.00- 19.00

ŻUKOWO ul. Polna, 660 m kw, tel. 681-25-84

DZIAŁKA 3900 m kw., rekreacyjno-budowlana, Bory Tucholskie, nad Wdą, 3 km od Jeziora Wdzydzkiego, tel. (0606)16-52-87

ZIEMIA rolnicza przekształcona na działki budowlane, 3 zł/m kw., w Liniewie, cena do uzgodnienia, tel. 688-23-47

INNE

GDAŃSK Przymorze, odnajmę pokój studentowi (mężczyźnie) z dostępem do kuchni, łazienki, niepalącym, 300 zł/m-c, blisko kolejki i uniwerku, tel. (058)552-09-46

KOŚCIERZYNA, zamienię mieszkanie o pow. 27 m kw (piec) na większe 2 lub 3 pokoje, tel. 058/686-70-01

KOŚCIERZYNA dom odnajmę na biuro, na ul. Skłodowskiej+ garaż, 0601/69-09-52

KOŚCIERZYNA dwa pokoje z kuchnią i łazienką w domu jednorodzinnym do samodzielnego zamieszkania, opłaty + 200 zł, 686-55-98

KOŚCIERZYNA odnajmę lokal handlowo- usługowy od nowego roku, ul. Rzemieślnicza, 058/686-29-53

KWIDZYN pawilon piętrowy 160 m kw., na sklep lub biuro, CO, telefon, alarm, rolety antyłamaniowe; do wynajęcia, tel. kom. 0604/405-567

Prenumerata

Dziennik Bałtycki

KARTA

teraz najtaniej, codziennie w Twoim domu.

Informujemy naszych czytelników, że na pocztach i u listonoszy można zamówić „Dziennik Bałtycki”

Wydanie codzienne:

prenumerata miesięczna 15 zł,
prenumerata kwartalna 45 zł,
prenumerata półroczna 90 zł,
prenumerata roczna 180 zł.

Prenumerata z darmową dostawą do domu.
Bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26.

R-14045/B/5

ŁĘBORK, mieszkanie 3-pokojowe wynajmę, tel. (059)861-15-79

SIERAKOWICE, wynajmę pomieszczenia: 50 m kw + magazynek, 15 zł/m kw., na gabinet, biuro lub cichą działalność, tel. (0604)94-24-09

WEJHEROWO- zakład produkcyjny wydzierżawię z możliwością sprzedaży, (058)677-33-06

DOM

SPRZEDAM

ŁODÓWKA, samooremrażająca się, z osobnym zamrażalnikiem, wys. 150 cm, stan db, tel. (058)684-66-20

ŁODÓWKA 100 zł, magiel elektryczny, 320 zł, tel. (058)681-03-64

ZAMRAŻARKA 4-szuffaldowa, tel. (058)681-03-64

INNE

ARCHITEKT-
projekty
budowlane,

bezpłatne załatwianie formalności, 058/306-34-66, 0608/68-90-81

PARKIECIARSKIE (058)551-19-20 Sprzedaż, Układanie, Cyklinowanie

TURYSTYKA

RÓŻNE

BĄŁTYK- Stegna Sylwester 2-dniowy, super atrakcje, wesela, szkolenia, 055/247-72-37, 055/247-72-57

SYLWESTER
nad morzem

„Faleza” tel. 674-91-58

WCZASY, zimowiska, konie, (058)673-71-65

USŁUGI RÓŻNE

RÓŻNE

AUTO- alarmy, blokady, immobilisery, alarmy domowe, TV przemysłowa - Bas, Zakład Usługowy. Żukowo, ul. Polna 1, tel. 681-81-44, 0601/67-25-81

BLACHARSKO- dekarskie, 684-18-35

BUDOWA domów od podstaw pod klucz, remonty mieszkań, glazura, tania, solidnie, 058/686-40-24 po 19.00

BUDUJEMY od podstaw aż po dach profesjonalnie, pełen nadzór, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

CYKLINIARSKO- parkieciarskie oraz schody, tel. Kartuzy 058/681-49-10, 0601/67-95-39

DOCIEPLANIE budynków mieszkalnych, ścian, poddaszy- styropianem sytkim, tel. 058/681-91-76

DOCIEPLANIE domów styropianem sytkim, wdmuchiwaniem w izolację powietrzną, tel. 058/624-33-21

ELEKTRYKA, profesjonalnie, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

FIRMA

Remontowo-Budowlana „Artynek”

oferuje usługi w zakresie: wewnętrzne tynki gipsowe mokre „maszynowe”, docieplanie budynków- elewacje, montaż płyt gipsowych, posadzki, cokolowanie- malowanie, wykańczanie wnętrz, 0501/561-222

FIRMA Światłoczułość przyjmie zlecenia na zdjęcia ślubne (czarno-białe i kolorowe), A. Ciupka, 0502/34-24-74

GINEKOLOG zabiegi, 0605/389-680

GLAZURA, terakota, hydraulika, 0605/334-771, 0603/99-60-70

INSTALACJE elektryczne ogrzewanie podłogowe, domofony, alarmy, faktury, 0502/36-58-74

KAMERA

Panasonic M4S/VHS, tel. 684-01-76

KOMPLEKSOWE remonty mieszkań, tel. 686-83-64

KOMPLEKSOWE
remonty
pod klucz

0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

KREDYT

do 30.000 zł,
tel. 0604/547-229
0605/092-131

KREDYTY

bez poręczycieli, 0501/536-284

KREDYTY dla firm (0601)20-45-72

LEGIS doradztwo podatkowe. Kompleksowa obsługa prawną, księgową firm, (058)77-814-77, (058)672-57-34

ŁODÓWKI, zamrażarki, lady- naprawa 681-68-68

trasa: Żukowo-Kartuzy-Sierakowice, dojazd bezpłatny (roczna gwarancja)

MAKIAŻ sylwestrowy, Kościerzyna, 0607/28-78-08

NAJSTARSZA i solidna wytwórnia pustaków i bloczków na Kaszubach, plus transport piasek i pospółkę, Władysław Joskowski, Golica, 83-321 Mściszewice, gm. Sulęcino, tel. 058/685-00-30, 058/681-62-16

PŁYTY gipsowe

gładzenie ścian profesjonalnie, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

PODŁOGI szwedzkie, montaż, 0605/334-771, 0603/99-60-70

POSADZKI epoksydowe, systemy na mokry beton, kolorowe, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

POŻYCZKI. Gotówka pod zastaw samochodu, nieruchomości. Żadnych formalności, 058/625-24-59, 0601/62-15-47

REMONTY kompleksowe solidne wykonywanie łazienek, kuchni- glazura terakota, adaptacja poddaszy, montaż płyt gipsowych. Tel. 681-77-38, 0603/610-062

RZEŻBIARSKIE i renowacyjne usługi! 058/562-40-77

SUFITY podwieszane, różne, 0605/334-771, 0603/99-60-70

ŻALUZJE

srebrne, kolorowe, pionowe- rolety. 058/681-37-78, 0601/648-893

EGZAMINY

matura, studia.

Kursy przygotowawcze. Wykładowcy UG. Indeks, 058/552-95-57

LICENCJONOWANE biuro rachunkowe prowadzi księgi handlowe, książki przychodów i rozchodów, ZUS, rozliczenia roczne, tel. 681-13-22, 0605/08-62-46

POSPRZĄTAM mieszkanie, umyję okna tania- solidnie. Teren Kościerzyny 686-72-68 po południu

MASZYNY ROLNICZE

RÓŻNE

KOMBAJN ziemniaczany „Anna”, silnik do traktora 60-łki, siewnik zbożowy zaczepiany, 3 m, 058/687-80-94

ZDROWIE

RÓŻNE

DOM seniora, luksusowy, Rumia, (058)671-91-91

ŁUSZCZYCA: skutecznie! 032/27-670-27

RÓŻNE

SPRZEDAM

AUTOMATY zarobkowe, różne modele dla dzieci, tel. 058/686-13-01, 0604/779-139

BOAZERIE deski podłogowe, listwy, 058/342-54-31

BULTERIERY rodowodowe z hodowli domowej, 1100 zł, tel. (058)684-56-39

KONTENERY magazynowe i biurowe, chłodnicze- sprzedaż i serwis, **BALTICON** - Gdynia, Warszawa (058)663-00-79, 0605-051-328

KURY nioski- 3 zł za sztukę, Kiełpino, ul. Długa 41, tel. 681-39-95, 681-06-63

KURY nioski 3 zł/szt., tel. (058)681-39-95, 681-06-63

MASZYNA dziewarska z pełnym wyposażeniem, tel. 686-35-63

MINISZNAUCERY, 0-501/537-043

NOTEBOOK Toshiba 1620 CDS- nowy, Tczew 058/533-79-48 po godz. 18.00

PIANINA, nowe (3590,-), używane (od 400,-), gwarancja, transport gratis, Gdańsk 341-52-40 Gdynia 627-06-68

PIEC olejowy, 18 kW, tania- sprzedam, tel. 686-13-01, 0604/779-139

PIECYK gazowy z butlą i reduktorem, Chojnice 89-600 ul. Kopernika 13

ROTTWEILERY szczepione, sprzedam, 058/561-42-17

SHAR- Pei 676-02-58

SIATKI, słupki, drut kolczasty. Transport bezpłatny. 059/84-71-344

SREBRNE świerki, sadzonki, na plantacje choinkowe od 1 zł sztuka, 058/684-54-75

SUKNIA ślubna, z dodatkami, rozm. 36-38, 300 zł, do uzgodnienia, tel. (058)684-29-94 po 15.00

SUKNIA ślubna z salonu Marietta, rozm. 38/40 + dodatki, welon, rękawiczki, i właścicielka, tel. (058)681-41-05

SUKNIA ślubna z welonem, rozm. 44/195, i właśc., po czyszczeniu, tel. (0607)10-78-15

Plebiscyt „Dziennika Chojnickiego” Wybieramy sportowca

Zbliża się półmetek naszego plebiscytu na najpopularniejszego sportowca powiatu chojnickiego w 2000 r. Na czele stawki znajduje się dwoje reprezentantów LKS Charzykowy - Aldona Lewandowska, która w tym roku obroniła tytuł mistrzyni Polski w bojerach oraz Mateusz Wojewski. Nasz plebiscyt cieszy się Państwa dużym zainteresowaniem. Świadczy o tym nie tylko liczba kuponów, które dotarły do naszej redakcji, lecz również telefony w sprawie plebiscytu. Najczęściej pytają Państwo o stan rywalizacji, kto ile zdobył do tej pory punktów. Podajemy, jak kształtuje się aktualnie lista sportowców i ich zdobycz punktowa.

1. Aldona Lewandowska (LKS)	771
2. Mateusz Wojewski (LKS)	268
3. Dariusz Trzebiatowski (Florian/Ogrol)	209
4. Franciszek Kąkol (Florian/Ogrol)	168
5. Andrzej Borowski (Chojniczanka)	154
6. Damian Trzebiński (Kolejarz/Temis)	145
7. Teresa Skubek-Raciawska	117
8. Renata Synoradzka (Chojniczanka)	116
9. Przemysław Struś (ChKŻ)	95
10. Mirosław Szwed (Izobud/OSiR/Toha)	95
11. Dorota Mączyńska (Chojniczanka)	94
12. Jakub Łuczak (OSiR)	91
13. Piotr Szopiński (GOKSiR)	90
14. Jakub Rychert (OSiR)	88
15. Patryk Buława (Chojniczanka)	70
16. Józef Sidor	68
17. Michał Sobieraj (ChKŻ)	62
18. Marcin Łęgowski (OSiR)	57

Tak kolejność wyglądała we wtorek, 19 grudnia. Do końca plebiscytu pozostało jednak jeszcze kilka tygodni i czy kolejność się zmieni - zależy tylko od Państwa. Zapraszamy do udziału w naszej zabawie.

Jak głosować

Głosować można na osoby, które wymieniliśmy poniżej. Każdy z naszych Czytelników może wypełnić zamieszczony poniżej kupon, wyciąć go i dostarczyć, osobiście lub za pośrednictwem poczty, do naszej redakcji mieszczącej się w Chojnicach przy Starym Rynku 2. Ważne będą tylko głosy oddane na oryginalnych kuponach. Każdy z głosujących może dostarczyć dowolną liczbę kuponów. Ważna jest również kolejność, w jakiej wypiszecie Państwo sportowców. Pierwszy otrzymuje 5 pkt, drugi 3 pkt, trzeci 1 pkt.

Nasi kandydaci

Andrzej Borowski, Patryk Buława, Damian Trzebiński (piłka nożna), Franciszek Kąkol, Dariusz Trzebiatowski (biegi), Aldona Lewandowska, Mateusz Wojewski (bojery, żeglarsstwo), Marcin Łęgowski, Jakub Łuczak, Jakub Rychert (boks), Dorota Mączyńska, Teresa Raciawska-Skubek, Renata Synoradzka (lekkoatletyka), Józef Sidor (brydż), Michał Sobieraj, Przemysław Struś (żeglarsstwo), Piotr Szopiński (tenis stołowy), Mirosław Szwed (piłka ręczna).

Patryk Buława

Piłkarz Chojniczanki, junior, w tym roku zdobył puchar Michałowicza w barwach reprezentacji Pomorza (nieoficjalne mistrzostwo Polski w jednej z kategorii młodzieżowych), jest kapitanem reprezentacji Pomorza w pucharze Deyny (inna kategoria wiekowa). W tym roku zadebiutował w kadrze narodowej U-15, stając się niemal od razu jej podstawowym zawodnikiem. W barwach narodowych rozegrał dotychczas 4 mecze, strzelił 1 bramkę.

(Mroz)

Najpopularniejszy sportowiec powiatu chojnickiego w 2000 r.

1.

2.

3.

Imię i nazwisko

Adres

Numer telefonu

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora plebiscytu na cele z nim związane.

podpis

Powiat chojnicki. Halowa piłka nożna

Piłkarze na półmetku

Na terenie powiatu chojnickiego trwają rozgrywki w piłce nożnej halowej. Na półmetku rozgrywek są już piłkarze z Chojnic, w Brusach i Ogorzelnach zawody dopiero się rozpoczęły.

W I lidze Chojnickich Piątek Piłkarskich rywalizacja jest bardzo zacięta. Pierwsze mecze wyłoniły już ścisłą czołówkę, do której należą Budgie, Adara/Holiday i Wodociągi. Jednak następne pokazały, że nikogo nie można lekceważyć. Niemal wszystkie spotkania są bardzo zacięte i emocjonujące.

W Brusach w obu grupach po trzy zespoły mają taką samą liczbę punktów

Chojnice

1. Budgie	6	16	34-8
2. Adara/Holiday	5	15	31-11
3. Wodociągi	6	13	39-22
4. Spar Mebl	5	10	19-13
5. Red Devils	5	9	28-22
6. Krajan	6	7	14-20
7. PWC	5	6	23-21
8. Old Horses	6	6	13-23
9. Temis	5	3	18-29
10. Ekomei	5	3	8-22
11. Mirex	6	0	10-46

Gmina Chojnice

1. Niezychowice	2	6	10-2
2. Agra Ostrowite	2	6	7-1
3. Moszcznica	2	4	4-3
4. Dąbrowice	2	3	4-6
5. Szlachetna	2	3	3-5
6. Ogorzelnia	2	1	5-6
7. Sławęcina	2	0	0-4
8. Dąbrowka	2	0	2-8

Gmina Brusy, gr. II

1. Tęcza Brusy	4	12	38-3
2. Sokół Lubnia	4	12	31-6
3. Grom Leśno	4	12	26-5
4. Bachus Brusy	4	6	16-14
5. KA Felski Brusy	4	6	13-15
6. Power Rangers	4	0	7-20
7. Chickeny Brusy	4	0	3-33
8. Mortal Kombat	4	0	3-41

Gmina Brusy, gr. I

1. Strzała Leśno	3	9	16-4
1. Ancora/Velux	3	9	16-4
3. Raf W. Chelmy	4	9	13-6
4. Perla Czyczkowy	4	3	9-15
5. Wilki Morskie	4	3	8-14
6. Relax Brusy	3	3	4-11
7. Wątroba Brusy	3	0	5-16



Fot. Justyna Mysza

Rozgrywki halowe cieszą się dużą popularnością.

to prawdopodobnie między nimi rozstrzygną się losy mistrzostwa. Czy tytuł obroni Tęcza Brusy? Jest na dobrej drodze, w grupie

B prowadzi. Tylko po dwa mecze rozegrały do tej pory drużyny z gminy Chojnice, trudno więc wyłonić zdecydowanych faworytów rozgrywek.

Teraz piłkarze korzystają ze świątecznej przerwy. Na parkiety wrócą dopiero w nowym roku.

(DM)

Lekkoatletyka. Podsumowanie roku

Rekordowy rok Florianów

Biegacze Floriana Ogrol w tym roku wysoko postawili sobie poprzeczkę. Do tegorocznych najambitniejszych wyczynów z pewnością mogą dopisać udział Franciszka Kąkola w supermaratonie oraz nowy rekord frekwencji w maratonach, ustanowiony przez Dariusza Trzebiatowskiego. Trzydziestoosobowa ekipa Floriana Ogrol uczestniczyła ogółem w 70 imprezach, w tym w trzech zagranicznych. Najwyższą frekwencją mogą poszczycić się Jerzy Rudnik - 45, Zbigniew Wiśniewski - 43 i Dariusz Trzebiatowski - 35 startów.

Florianie w polskiej czołówce

Niewątpliwym osiągnięciem chojniczan są ich wysokie lokaty w ogólnopolskich rankingach. Ryszard Knitter prowadzi w Pucharze Siedmiu Maratonów w kategorii najszybszych zawodników, szóstą lokatę zdobył Dariusz Borucki. Pod względem aktywności w tym samym podsumowaniu na 6 miejscu uplasował

się Dariusz Trzebiatowski, na 7 Knitter zaś na 16 Andrzej Górnowicz. Wysoko oceniono także równość wyników. Trzecie miejsce w kraju zajmuje Trzebiatowski, szóste Ryszard Knitter, jedenaste Jerzy Rudnik.

Dyskusyjne sukcesy maratończyków

Wyczyn Franciszka Kąkola i maratoński rekord Dariusza Trzebiatowskiego to wyniki stanowiące pułap trudny do pokonania. Oba wyniki wzbudziły też wiele emocji i dyskusji wśród Florianów.

Udział w kilkunastu maratonach rocznie to co prawda znakomita próba charakteru i sprawdzian dla danej osoby - stwierdził Andrzej Górnowicz. - Należy jednak pamiętać że taki wysiłek nie jest obojętny dla ludzkiego zdrowia.

Dariusz Trzebiatowski w tym roku uczestniczył w 15 maratonach pokonując rekord Andrzeja Górnowicza, który w ubiegłym roku jedenaście razy prze-

kraczał linię mety biegu maratońskiego.

Niektórzy z lekkoatletów próbują zakwestionować pierwszeństwo Franciszka Kąkola jako supermaratończyka. Ów zawodnik w tym roku w Kaliszu pokonał trasę o długości stu kilometrów.

To faktycznie debiut - ripostuje Zbigniew Wiśniewski, szef sekcji biegowej. - Nieporozumienie bierze się z tego, że nasi koledzy dwa lata temu zmierzali na dystansie stu kilometrów, lecz był to marszobieg na nieatestowanej trasie z dłuższym dwukrotnie limitem czasowym.

Jubileusze

W tym roku czworo zawodników „zaliczyło” jubileuszowe biegi w swojej karierze w barwach Florianów. W lipcu br. w Darłowie Zbigniew Wiśniewski wystartował po raz trzysetny, w tym samym miesiącu Ryszard Knitter w Puckim Maratonie po raz dwusetny wystartował w barwach sekcji. Sto biegów mają na koncie Kazimierz Miszke (28.06

Czersk) i Ryszard Senetelli (8.04 Szpegawsk).

Plany na 2001 rok

W przyszłym roku jubileusz 75-lecia będzie obchodzić Chojnicki Klub Sportowy Kolejarz. Z inicjatywy sekcji biegowej 8 września zostanie rozegrany I Maraton Koleżeński wokół Jeziora Charzykowskiego ze startem i metą przy Spółdzielni Inwalidów. Wówczas zostanie także otwarta wystawa trofeów Zbigniewa Wiśniewskiego, nestora i kierownika sekcji biegowej.

Zdumiano się w Urzędzie Miejskim, gdy Zbyszek przyniósł podanie o powiększenie mieszkania, bo nie ma miejsca na... puchar - żartują koledzy z sekcji.

Biegacze znają też terminy innych chojnickich imprez lekkoatletycznych. Biegi Strażackie odbędą się 5 maja, Bieg Tura 9 października. W dniach od 20 do 22 czerwca odbędzie się Pielgrzymka Biegowa na Jasną Górę na trasie o długości stu kilometrów.

(ros)